

K I A N Olá Kawasaki

BOLETIM DA ASSOCIAÇÃO INTERNACIONAL DE KAWASAKI

Inglês, Chinês, Coreano, Espanhol, Português, Tagalog, Japonês fácil.

Disponível no site da Associação (<http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) Publicação Associação Internacional de Kawasaki

〒211-0033 Kizuki Gion-cho 2-2 Nakahara-ku Kawasaki-shi

Tel: 044-435-7000 Fax: 044-435-7010 E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp

4º Concurso de Fotografia

"KAWASAKI pelo ponto de vista de um estrangeiro"

Que tal inscrever a foto que você tirou?

アイラブカワサキ

【 Tema 】 " I ♥ Kawasaki"

...É disso que gosto na Cidade de Kawasaki !

(lugares, pessoas, objetos)...

...Isso que é interessante na Cidade de Kawasaki...

...Preciso mostrar isso para o pessoal do meu país...

【Condições para participar】

- Aos cidadãos de origem estrangeira e da cidade de Kawasaki (qualquer idade)
- pessoa que tenha a sua raiz num país estrangeiro
- poderá inscrever até 3 fotos cada pessoa

【Como se inscrever】 ① trazendo as fotos pessoalmente ou via correio (tamanho 2L)

② através do Website

【Prazo de inscrição】 1º de Setembro a 30 de Novembro

【Exame para escolha】 Os jurados selecionarão as 3 melhores fotos.

As fotos escolhidas serão expostas e premiadas no evento "Encontro no Inverno" (10/Dez)

【Organização e Informações】 Associação Internacional de Kawasaki

TEL: 044-435-7000 E-mail : photocontest@kian.or.jp



Encontro no Inverno 2016 & Confraternização com os Bolsistas !

O encontro multicultural deste ano será um evento no qual Bolsistas, Estrangeiros e Japoneses da região, poderão se confraternizar através de várias atividades para promover ainda mais o Entendimento Internacional.

Verifique as informações com mais detalhes no Website da Associação e panfletos.

Data: 10 de Dezembro (sáb) 13:00~16:30

Local: Hall do Centro Internacional de Kawasaki

Informações: Associação Internacional de Kawasaki Tel.: 044-435-7000

A participação é gratuita

Aula para Pais e Filhos Estrangeiros sobre o método de socorro Infantil

Data : 10 de Novembro (qui) 10:30~12:00 (necessário fazer inscrição com antecedência)

gratuito

Professor: Yuuji Abe (Voluntário e instrutor de primeiros socorros da Cruz Vermelha do Japão)

Local: Centro Internacional de Kawasaki (Vagas para 10 pares)

Tema: Como socorrer a Criança ou o Bebê numa emergência (massagem cardíaca, uso do AED infantil)

Inscrição: Associação Internacional de Kawasaki TEL : 044-435-7000 ou e-mail: soudan39@kian.or.jp

**Aviso às pessoas que desejam se matricular no Primário(Shōgakkō) ou Ginásio(Chūgakkō)
das Escolas Públicas da Cidade de Kawasaki**

As crianças estrangeiras que pretendem se matricular em ABRIL de 2017, no Primário(Shōgakkō) ou Ginásio(Chūgakkō) das Escolas da Cidade de Kawasaki devem se dirigir à Prefeitura ou sucursal da região onde mora para fazer a inscrição. É possível se matricular mesmo sem ter o visto.

Idade para se matricular:

Shōgakkō: crianças nascidas entre 2 de Abril de 2010 a 1 de Abril de 2011
(será realizado o exame médico da criança, na própria escola em que irá se matricular)

Chūgakkō: crianças com previsão de se formar no Shōgakkō, em Março de 2017

Informações: na Prefeitura (Depto Civil - Seção Civil), Sucursal (Centro Civil - Seção Civil)

COMUNICADO

**Orientação para estrangeiros sobre
como se matricular e frequentar a Escola Primária (Shōgakkō)**

Haverá explicações sobre o sistema educacional do Japão, o dia a dia numa escola, materiais necessários ao se matricular, despesas, etc.

Gratuito!

Haverá intérprete e creche

Data: 21 de Janeiro de 2017 (sáb) 14:00~16:30
Local: Sala de reunião do Centro Internacional de Kawasaki
Os interessados em participar, deverão se inscrever com antecedência
Inscrição: Associação Internacional de Kawasaki
Tel.: 044-435-7000, FAX 044-435-7010 ou e-mail : soudan39@kian.or.jp

☆☆

“Oyako Nihongo Salon”

Para o Papai e a Mamãe estrangeiros :

“Venham Aprender o Japonês junto com o seu bebê”

※ somente para quem tem crianças com até 2 anos (até a data de 30 de Setembro de 2016)

Venha aprender o Japonês, prático e útil no dia a dia da criança.

Tire as suas dúvidas! Venha fazer novas amizades!

gratuito



Data : Todas às Sextas no período de 7 de Outubro a 9 de Dezembro de 2016
das 10:00 às 11:30 (total de 10 aulas)

Vagas : 10 casais

Local : Centro Internacional de Kawasaki

10 min. da Estação Motosumiyoshi da Linha Tōkyu Tōyoko

Inscrições: “Oyako Nihongo Salon” (com Hamada)

pelo e-mail: nihongosaron@gmail.com

ou na Associação Internacional de Kawasaki

Tel.: 044-435-7000 E-mail : kiankawasaki@kian.or.jp

Está com problema? Precisa de ajuda?

**CENTRO INTERNACIONAL DE KAWASAKI
SERVIÇO DE CONSULTA PARA ESTRANGEIROS**

10:00~12:00 / 13:00~16:00 Tel. 044-435-7000 (GRATUITO)



Inglês	segunda à sábado	Chinês	terças, quartas e sextas
Português	terças e sextas	Espanhol	terças e quartas
Coreano	terças e quintas	Tagalog	terças e quartas

Atendimento na Língua estrangeira nas Secretarias Distritais de Kawasaki e Asao

Kawasaki-ku		Asao-ku	
Inglês	1ª e 3ª quinta-feira 14:00 – 16:30	Inglês	1ª e 3ª quinta-feira 9:30 – 12:00
Chinês	1ª e 3ª terça-feira 14:00 – 16:30	Chinês	1ª e 3ª terça-feira 9:30 – 12:00
Tagalog	1ª e 3ª terça-feira 9:30 – 12:00	Tagalog	1ª e 3ª quarta-feira 14:00 – 16:30

Consulta sobre leis em Japonês (Favor marcar hora para quem necessitar de intérprete. É pago)

Local: Centro Internacional de Kawasaki - 2º andar Sala de Reunião

Data: 16 de Outubro e 20 de Novembro (domingo) 14:00 – 16:00